

ZMLUVA O DIELO

**uzatvorená podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný
zákoník v znení neskorších predpisov**

Zmluvné strany:

Názov: Štátny pedagogický ústav
Sídlo: Pluhová 8, P. O. Box 26
830 00 Bratislava 3
IČO: 30807506
DIČ: 2020884217
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000064110/8180
V mene ktorého koná: PhDr. Július Hauser, riaditeľ

(ďalej len „Objednávateľ“)

a

Obchodné meno: NUPSESO[®], a.s.
Sídlo: Golianova 42, 949 01 Nitra
Prevádzka: Piaristická 2, 949 01 Nitra
IČO: 36 525 791
DIČ: 2020147668
IČ DPH: SK2020147668
Bankové spojenie: ČSOB, a.s.
Číslo účtu: 1802660603/7500
Zapísaný: v Obchodnom registri Okresného súdu Nitra,
Oddiel: Sa, Vložka číslo: 10040/N
Zastúpený: RNDr. Zdeněk Melichar, generálny riaditeľ a predseda
predstavenstva

(ďalej len „Zhotoviteľ“)

Preambula

1. Objednávateľ ako priamo riadená rozpočtová organizácia Ministerstva školstva Slovenskej republiky zodpovedá v súlade s predmetom svojej činnosti za obstaranie a organizačné zabezpečenie celoplošného testovania žiakov 9. ročníkov základných škôl v školskom roku 2007/2008 z predmetov matematika, vyučovací a štátny jazyk (ďalej len „testovanie9“).

2. Za účelom zabezpečenia projektu testovanie9 uzatvárajú vyššie uvedené zmluvné strany túto zmluvu, a to v súlade s ustanovením Čl. VIII bod 2 Zmluvy o dielo číslo Objednávateľa 53/2006, číslo Zhotoviteľa 06zmlu218, podľa ktorého si Objednávateľ vyhradzuje právo zmluvu opakovať v nasledujúcich troch rokoch v zmysle § 58 ods. 1 písm. j) zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Číslo zmluvy Objednávateľa: 79/2007

Číslo zmluvy Zhotoviteľa: 07zmlu240

3. V zmysle citovaného zákona bola v roku 2006 vyhlásená verejná súťaž vo vestníku číslo 086/2006 z 5.5.2006 pod číslom 05326-MSS a v zmysle jej vyhodnotenia vybral Objednávateľ úspešného uchádzača - Zhotoviteľa na vytvorenie a dodanie predmetu obstarávania. V súlade s požiadavkami na zabezpečenie uvedeného verejného záujmu uzatvoril Objednávateľ so Zhotoviteľom zmluvu o dielo zo dňa 21.7.2006.

Článok I. Predmet zmluvy

(1) Touto zmluvou sa Zhotoviteľ zaväzuje pre Objednávateľa zabezpečiť technické uskutočnenie testovania⁹ na základných školách s vyučovacím jazykom slovenským, maďarským a ukrajinským, z ktorého sú vyňatí žiaci s mentálnym postihnutím (ďalej len „dielo“) a Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť Zhotoviteľovi súčinnosť pri plnení diela a zaplatiť Zhotoviteľovi za dielo odmenu podľa článku III. tejto zmluvy.

(2) Obsahová špecifikácia a kvantifikácia diela je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

<i>Verifikáciu materiálov pred tlačou vykonáva Štátny pedagogický ústav. Tvorba testov, sprievodných listov a ďalších dokumentov a formulárov je náplňou Štátneho pedagogického ústavu.</i>		
Počet testovaných predmetov: 4 (matematika, slovenský jazyk a literatúra, maďarský jazyk a literatúra, ukrajinský jazyk a literatúra)		
Počet testovaných žiakov:	cca 64 000 s rezervou	
Počet administrovaných testovacích zošitov:	cca 2 x 2 x 64 000 žiakov	
Počet zapojených základných škôl:	cca 1 500	
Celoplošné testovanie žiakov 9. ročníkov ZŠ 2008	Rozsah	Zodpovedný - termín
Základné informácie o celoplošnom testovaní žiakov 9. ročníkov ZŠ		do 16. 11. 2007
1. zásielka základným školám, KŠÚ, ŠVS, UIPŠ, ŠŠI a MŠ SR		
Obsahová tvorba materiálov I. zásielky	1 A4 obojstranne	ŠPÚ / do 13. 11. 2007
Tlač – základné informácie o testovaní 9. v šk. r. 2007/2008	cca 1 500 x 1 A4j obojstranne (ČB)	do 16.11.2007
Balenie a expedícia (aj elektronicky na školy, KŠÚ, ŠVS, atď.)	1. zásielka – doporučene poštou	od 19. 11. 2007
1. zásielku elektronicky na webovej stránke ŠPÚ do 15. 11. 2007		
Testy a dotazník pre učiteľa		
Tvorba I. a II. testovacieho zošita (ekvivalentné formy A, B) a tvorba rezervnej sady testovacích zošitov, tvorba dotazníka pre učiteľov	I. - cca 2 x 2 A3; II. - cca 2 x 2 A3 dotazník - elektr. na webovej stránke	ŠPÚ / do 20. 11. 2007
Grafická úprava test. zošitov do PDF po odb. a jazyk. korektúrach	7 x 2 A3 obojstranne	do 10. 12. 2007
Úprava testovacieho zošitov pre žiakov so ŠVVP, tlač a balenie testov pre žiakov so ŠVVP	počet modifikácií x 2 x 2 A3 obojstranne	ŠPÚ / do 21. 1. 2008
Tlač testovacích zošitov	cca 2 x 2 x 64 000 x 2 A3 obojstranne	do 21. 1. 2008
Tvorba databáz škôl a žiakov – na DVD	2 x DVD	ŠPÚ / do 3. 12. 2007
Ľtapa tvorby ďalších dokumentov		do 17. 12. 2007
2. zásielka základným školám, KŠÚ, MŠ SR		

Tlač – sprievodný list – obsahová tvorba a grafické spracovanie textu	cca 1 500 x 1 A4 jednostranne	ŠPÚ / do 5. 12. 2007 do 10. 12. 2007
Základné informácie k 2. zásielke od ŠPÚ a pokyny technického riešiteľa	cca 1 500 x 1 A4 obojstranne	ŠPÚ / do 5.12.2007 do 10. 12. 2007
Úprava a tvorba samoprepisovacích odpovedových hárkov k	5 x 1 A4 samoprepisovacích	do 20. 11. 2007

Číslo zmluvy Objednávateľa: 79/2007

Číslo zmluvy Zhotoviteľa: 07zmlu240

festom (OHKT), grafika – matematika v SJ, matematika v MJ, SJaL, MJaL, UJaL		
Preklad OHKT do MJ, UJ, obsahové úpravy	1 x 1 A4 samoprepisovacích	ŠPÚ / do 16. 11. 2007
Tlač samoprepisovacích OHKT	2 x 64 000 A4 (aj s rezervou)	do 10. 12. 2007
Tvorba a grafická úprava Pokynov pre školského koordinátora (PPŠK) (včítane so ŠVVP)	1 ks x 4 – 5 A4	ŠPÚ / 13.11.2007 do 30. 11. 2007
Tvorba a grafická úprava Pokynov pre administrátora (PPA) (včítane so ŠVVP)	1 ks x 9 A4	ŠPÚ / do 13.11. 2007 do 30.11.2007
Tvorba a grafická úprava Protokolu o priebehu testovania (PoPT)	1 ks x 2 A3 obojstranne	ŠPÚ / do 13. 11. 2007 do 30.11.2007
Elektronicky na webovú stránku ŠPÚ - PPŠK		do 17.12. 2007
Elektronicky na webovú stránku ŠPÚ – PPA (včítane so ŠVVP)		do 17.12.. 2007
Tlač (elektronicky na webovú stránku ŠPÚ) - PoPT	1 500 x 1 A3 obojstranne	ŠPÚ / do 17.12.2007 do 10.12.. 2007
Pokyny k vyplňovaniu OHKT od technického riešiteľa pre riaditeľov škôl – tvorba a tlač	cca 1 500 x 1 A4 obojstranne súčasne na webovú stránku	do 17.12. 2007 10.12.2007
Balenie OHKT, PoPT a pokynov a expedícia ZŠ, KŠÚ, MŠ SR	2. zásielka – kuriér	do 17. 12. 2007
2. zásielku elektronicky na webovej stránke ŠPÚ a ŠVS do 17. 12. 2007		
Etapa administrácie testovacích zošitov		
3. zásielka základným školám		
Príprava a tlač – sprievodný list k testovaniu 6.2.2008, pokyny technického riešiteľa, testovacie zošity	cca 1 500 x 2 A4 jednostranne	ŠPÚ / do 10.1. 2008 do 24.1. 2008
Príprava, kontrola a balenie testovacích zošitov pre ZŠ	cca 2 x 2 x 64 000 ks	do 1. 2. 2008
Balenie a expedícia (na vybrané školy aj elektronicky)	3. zásielka – kuriér doporučené	ŠPÚ / do 4.– 5. 2. 2008 do 2.2.2008
Administrácia testov –		
„Celoplošné testovanie žiakov 9. ročníkov ZŠ“		Základné školy - 6. február 2008
3. zásielku elektronicky na webovej stránke ŠPÚ 7. 2. 2008		
Príjem 2. a 3. zásielky zo základných škôl		do 12. 2. 2008
Rozbaľovanie, evidenciu a triedenie OHKT Príjem II. testovacích zošitov z vybraných ZŠ od technického riešiteľa	z cca 1 500 ZŠ (cca 2 x 64 000 OHKT žiakov) cca 2 x 3 000- 3 500 žiakov	do 12. 2. 2008 ŠPÚ / do 13.2.2008
Vypracovanie návrhu výsledkového listu žiaka v SJ, MJ a UJ	3 x A4 (F)	ŠPÚ / do 28.2.2008
Spracovanie OHKT skenovaním k I. testovacím zošitom, spracovanie výsledkov, výsledkové listy, informácia o počte testovaných žiakov		do 29. 2. 2008
Expedícia výsledkov – elektronicky prostredníctvom ŠVS na ZŠ Tlač a expedícia - výsledkové listy (VLŽ) pre testovaných žiakov poštou na základnú školu	cca 60 000 – 64 000 x 1 A4 (F)	do 5. 3. 2008 10. – 11. 3. 2008
Etapa spracovania výsledkov z I. časti testovacích zošitov		
Spracovanie celoslovenských výsledkov z I. testovacích zošitov (certifikačné meranie) – všetky výsledky aj v exceli	elektronicky na webovej stránke ŠPÚ a písomne	do 7. 3. 2008
Spracovanie výsledkov na úrovni jednotlivých krajov z I. testovacích zošitov (certifikačné meranie)	elektronicky na webovej stránke ŠPÚ a písomne	do 7. 3. 2008
Spracovanie výsledkov jednotlivých základných škôl podľa krajov, okresov, zriaďovateľa škôl, pohlavia	elektronicky na webovej stránke ŠPÚ a písomne	do 30. 3. 2008
Spracovanie priebežnej správy z celoslovenských výsledkov spolu	elektronicky a písomne	do 10. 3. 2008
Osobitné spracovanie celoslovenských výsledkov žiakov so ŠVVP	elektronicky a písomne	do 10. 3. 2008
Príprava podkladov pre tlačovú konferenciu MŠ SR v písomnej a elektronickej podobe	elektronicky a písomne	do 10. 3. 2008
Spracovanie výsledkov, položkovej analýzy a ďalších podkladov pre záverečnú správu (osobitne pre žiakov so ŠVVP)	písomne a na DVD a na webovej stránke ŠPÚ	do 30. 6. 2008
Zverejnenie výsledkov z celoplošného testovania žiakov 9. ročníkov základnej školy	na webovej stránke ŠPÚ	do 11. 3. 2008 ŠPÚ / 12. 3. 2008

Článok II. Miesto a čas uskutočnenia diela

- (1) Zhotoviteľ sa zaväzuje uskutočniť dielo uvedené v čl. I tejto zmluvy v prevádzkových priestoroch Zhotoviteľa a pokiaľ to vyplýva z jednotlivých čiastkových plnení uvedených v tabuľke v článku I. tejto zmluvy aj v sídle určených základných škôl v celej Slovenskej republike.
- (2) Zhotoviteľ sa zaväzuje uskutočniť dielo v čiastkových plneniach a lehotách uvedených v článku I. tejto zmluvy.

Článok III. Odmena za dielo a platobné podmienky

- (1) Odmena za dielo bola stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle ustanovení zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov na sumu:
 - (1.1) bez DPH: 6.291.681,31 Sk (šesť miliónov dvestodevät'desiatjedna tisíc šesťstoosemdesiatjedna slovenských korún tridsaťjedna halierov.),
 - (1.2) sadzba DPH: 19%,
 - (1.3) výška DPH: 1.195.419,45 Sk (slovom jeden milión jednotodevät'desiatpäť tisíc štyristodevät'násť slovenských korún štyridsaťpäť halierov),
 - (1.4) s DPH: 7.487.100,76 Sk (slovom sedem miliónov štyristoosemdesiat'sedem tisíc jednsto slovenských korún sedemdesiatšesť halierov).
- (2) Odmena za dielo je stanovená ako odmena konečná bez možnosti jej zmeny v prípade nezmeneného rozsahu a termínov plnenia.
- (3) Odmena za dielo zahŕňa všetky služby poskytované Zhotoviteľom pri uskutočnení diela podľa tejto zmluvy a v súvislosti s jeho uskutočnením.

Kalkulácia odmeny za dielo bez DPH

Por. číslo	Činnosť predmetu zmluvy	Množstvo jednotiek	Jednotková cena (Sk)	Cena spolu (Sk)
1.	Zriadenie horúcej linky pre školy (telefón, fax, e-mail) (kusov - hodín)	1	75 600,00 Sk	75 600,00 Sk
2.	Tlačé (sprievodné listy, pokyny, protokoly,) A4 jednostranne (kusov)	4 765	1,70 Sk	8 100,50 Sk
3.	Tlačé (sprievodné listy, pokyny, protokoly,) A4 obojstranne (kusov)	7 555	2,85 Sk	21 531,75 Sk
4.	Tlačé (sprievodné listy, pokyny, protokoly,) A3 obojstranne (kusov)	1 511	5,62 Sk	8 491,82 Sk

5.	Tlačé (sprievodné listy, pokyny, protokoly,) 2x A3 obojstranne (kusov)	1 511	3,84 Sk	5 802,24 Sk
6.	Tlačé formuláre (Formuláre - NS, UOZ, odpovedové hárky k testom OH-Mat-Sj, OH-Mat-Mj, OH-Mat- OH-Sj, OH-Mj, OH-Uj, A4 jednostranne (kusov)	129 500	2,15 Sk	278 425,00 Sk
7.	Tlač testov s bezpečnostnými prvkami (Mat-Sj, Mat-Mj, Mat-Sj, Mj, Uj) A3 obojstranne (kusov)	256 000	5,86 Sk	1 500 160,00 Sk

Číslo zmluvy Objednávateľa: 79/2007

Číslo zmluvy Zhotoviteľa: 07zmlu240

8.	Tlač VLŽ A4 jednostranne (kusov)	64 000	1,35 Sk	86 400,00 Sk
9.	Dotlač údajov do VLŽ A4 jednostranne (kusov)	64 000	1,93 Sk	123 520,00 Sk
10.	Balenie a expedícia na školy (kusov)	7 544	120,00 Sk	905 280,00 Sk
11.	Grafické návrhy (formuláre, pokyny, protokoly, výsledkové listy) (hodín)	196	550,00 Sk	107 800,00 Sk
12.	Spracovanie testov technológiou skenovania a rozpoznávania znakov A4 (kusov)	129 500	5,95 Sk	770 525,00 Sk
13.	Spracovanie výsledkov (čistenie databáz, analýzy, vyhodnotenie) (hodín)	220	1 500,00 Sk	330 000,00 Sk
14.	Poštovné a balné - poštové zásielky (kusov)	3 022	30,00 Sk	90 660 Sk
15.	Poštovné a balné - kuriérske zásielky (kusov)	4 522	110,00 Sk	497 420,00 Sk
16.	Náklady na softvérové zabezpečenie - konkretizovať			
	ABBYY FormReader 6.5 Enterprise Edition Update Assurance	1	87 000,00 Sk	87 000,00 Sk
	ABBYY FormReader 6.5 Enterprise Edition - cena SW za spracovanie 1 strany	129 500	0,47 Sk	60 865,00 Sk
17.	Iné náklady - rozpisat' a konkretizovat'			
	Iné náklady - Naprogramovanie exportu dát	50	1 000,00 Sk	50 000,00 Sk
	Iné náklady - Naprogramovanie elektronických šablón pre rozpoznávania formulárov a verifikáciu dát (hod.) a odladenie	100	1 000,00 Sk	100 000,00 Sk
	Iné náklady - Tvorba vyhodnocovacích skriptov	50	1 000,00 Sk	50 000,00 Sk
	Iné náklady - Koordinácia a riadenie projektu, spracovanie priebežných správ	550	750,00 Sk	412 500,00 Sk
	Iné náklady - Služobné cesty	15	2 500,00 Sk	37 500,00 Sk
	Iné náklady - Doprava dokumentov do ŠPÚ	3	6 000,00 Sk	18 000,00 Sk
	Spracovanie štatistickej analýzy, vyhodnotenie podľa krajov, okresov a zriaďovateľa, pohlavia, ŠVVP	250	1640 Sk	410 000,00 Sk
	Iné náklady - Riadenie kvality, zabezpečenie dôvernosti pri tlači a manipulácii s dátami a dokumentmi	400	550,00 Sk	220 000,00 Sk
	Iné náklady - Tlač výsledkov pre školy	1 500	3,80 Sk	5 700,00 Sk
	Iné náklady - Obálky A4 pre archiváciu dokumentovtestovanie9	1 600	19,00 Sk	30 400,00 Sk
Celková zmluvná odmena				
Odmena bez DPH			6 291 681,31 Sk	
Sadzba DPH			19%	
Hodnota DPH			1 195 419,45 Sk	
Odmena s DPH			7 487 100,76 Sk	

Vysvetlivky skratiek:

OH - odpoveďový hárok

NS - návratka školy

UOZ - údaje o žiakoch

VLŽ - výsledkový list žiaka

SJ - slovenský jazyk

MJ - maďarský jazyk

UJ - ukrajinský jazyk

MAT – matematika

(4) Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť odmenu za jednotlivé čiastkové plnenia diela na základe doručených účtovných dokladov (ďalej len „faktúr“) Zhotoviteľa v lehotách splatnosti uvedených v ods. 6 tohto článku.

- (5) Zmluvné strany sa dohodli na nasledovných platobných podmienkach:
- (5.1) Zhotoviteľ vystaví zálohovú faktúru vo výške 30 % zo zmluvnej odmeny do 7 dní po podpise tejto zmluvy oboma zmluvnými stranami.
 - (5.2) Prvá čiastková faktúra vo výške 20% zo zmluvnej odmeny môže byť vystavená a uhradená po odoslaní 2. zásielky (do 20. 12. 2007).
 - (5.3) Druhá čiastková faktúra vo výške 35% zmluvnej odmeny môže byť vystavená a uhradená po spracovaní výsledkov na úrovni žiakov, škôl a tlači výsledkov pre školy a vytvorenie výsledkového listu žiaka (do 30. 03. 2008).
 - (5.4) Tretia – konečná faktúra vo výške 15% zmluvnej odmeny môže byť vystavená a uhradená po protokolárnom odovzdaní celého diela (do 30.06.2008).
 - (5.5) Právo na vystavenie prvej a druhej čiastkovej faktúry vznikne Zhotoviteľovi na základe Protokolov o splnení čiastkového plnenia diela podľa tabuľky v článku I. tejto zmluvy k dátumu 20.12.2007, resp. 30.03.2008 a predložení predmetných výsledkov plnenia Objednávateľovi v písomnej a elektronickej forme. Protokoly o splnení predmetu zmluvy sú oprávnení podpísať štatutárni zástupcovia, alebo vedúci projektu testovania⁹ oboch zmluvných strán.
 - (5.6) Právo na vystavenie tretej faktúry vznikne Zhotoviteľovi po ukončení diela a odovzdaní jeho výsledkov Objednávateľovi v písomnej a elektronickej forme.
- (6) Splatnosť zálohovej faktúry a faktúry je 14 dní odo dňa jej doručenia Objednávateľovi. Faktúru je Zhotoviteľ povinný doručiť spolu s príslušnou dokumentáciou, t. j. Protokolom o splnení predmetu zmluvy, dodacími listami a podobnými listinami, ktoré preukazujú uskutočnenie čiastkového diela podľa tejto zmluvy.
- (7) Za uhradenie faktúry považujú zmluvné strany odpísanie splatnej sumy z účtu Objednávateľa v peňažnom ústave najneskôr v deň splatnosti.
- (8) V prípade, že Zhotoviteľ svojim zavinением nevykoná dielo alebo čiastkové dielo v tejto zmluve stanovenom termíne alebo v požadovanej kvalite, Objednávateľ má právo na zľavu z odmeny vo výške 20 % z hodnoty príslušného čiastkového plnenia diela.
- (9) V prípade rozšírenia diela na základe požiadavky Objednávateľa, účastníci tejto zmluvy sa dohodli aj na úprave odmeny za dielo, na základe vzájomnej dohody a zároveň na úprave termínu plnenia v závislosti na rozšírení diela.

Článok IV.

Odobzdanie a prevzatie diela

- (1) Zhotoviteľ sa zaväzuje vytvoriť dielo v častiach špecifikovaných v čl. I ods. 2 tejto zmluvy. Jednotlivé časti diela sú spracované a odobzdané včas a v požadovanej kvalite, ak zodpovedajú kritériám špecifikovaným v podmienkach pri vyhlásení verejnej súťaže a súčasne v tejto zmluve. V prípade pochybností má prednosť táto zmluva pred podmienkami, ktoré boli vyhlásené pri verejnej súťaži.
- (2) Záverečná správa o výsledku testovania⁹ bude obsahovať výsledky jednotlivých základných škôl podľa krajov, okresov, zriaďovateľa škôl, pohlavia a žiakov so špeciálnymi výchovno-vzdelávacími potrebami, a to osobitne pre každý predmet.
- (3) Dokladom o odobzdaní/prevzatí diela, resp. časti diela bude Protokol o uskutočnení diela, potvrdený obidvom zmluvnými stranami.
- (4) Objednávateľ sa zaväzuje prevziať dielo, resp. čiastkové dielo od Zhotoviteľa a zaplatiť zaň dohodnutú odmenu.

Článok V. Ďalšie dojednania

- (1) Vzhľadom na povahu diela sa Zhotoviteľ zaväzuje dodržiavať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach týkajúcich sa diela alebo čiastkového diela, o ktorých sa dozvie od Objednávateľa pri uskutočňovaní diela alebo v súvislosti s uskutočňovaním diela. Zhotoviteľ sa ďalej zaväzuje zabrániť úniku informácií súvisiacich s obsahom testov, od prevzatia týchto informácií od Objednávateľa, a to aj úniku informácií, ktoré sú obsahom testov od ním podriadených zamestnancov a dodávateľských spoločností Zhotoviteľa, s ktorými na účel uskutočnenia diela uzatvoril zmluvný vzťah.
- (2) Zhotoviteľ nebude podávať žiadne informácie o plnení diela, priebehu, ani o výsledkoch projektu testovanie⁹ žiadnym médiám. K činnosti podľa predchádzajúcej vety tohto bodu je oprávnený iba Objednávateľ.
- (3) Obidve zmluvné strany sa dohodli, že pri odovzdávaní informácií a podkladov súvisiacich s obsahom testov sa uskutočnia také opatrenia, aby ani od jednej zo zmluvných strán nedošlo k úniku informácií. Podklady od Objednávateľa budú preberané Zhotoviteľom protokolárne buď v písomnej, a/alebo elektronickej forme, za účasti dvoch splnomocnených zástupcov za každú zmluvnú stranu. Elektronické podklady budú odovzdávané na pevných dátových nosičoch typu CD, alebo DVD. Papierové dokumenty aj dátové nosiče budú riadené, to znamená, že budú obsahovať minimálne nasledovné informácie:
 - (3.1) názov dokumentu,
 - (3.2) informáciu o poradovom čísle kópie z celkového počtu kópií,
 - (3.3) číslo verzie,
 - (3.4) autor dokumentu,
 - (3.5) dátum vyhotovenia,
 - (3.6) číslo strany z celkového počtu strán.
- (4) Obidve zmluvné strany budú spravovať záznamy o riadení dokumentov projektu.
- (5) Po prevzatí obsahu testov Zhotoviteľom budú doklady za účasti zástupcov obidvoch strán zapečatené do obálok. Od tohto okamihu je zodpovednosť za ochranu prevzatých testov pred únikom informácií na strane Zhotoviteľa. Účastníci zmluvy sú povinní vymenovať splnomocnených zástupcov, viesť zoznam osôb, ktoré prišli do styku s obsahom testov, a poučiť všetky tieto osoby o dodržiavaní mlčanlivosti v rozsahu najmenej tak, ako je vymedzená v tejto zmluve a uchovávaní informácií potrebných pre splnenie predmetu zmluvy, ako aj o následkoch súvisiacich s porušením tejto povinnosti.
- (6) Zhotoviteľ sa zaväzuje zabezpečiť pre tretiu zásielku nasledovné technické ochranné opatrenia a bezpečnostné prvky:
 - (6.1) Testové zošity budú mať každý svoje jedinečné číslo, ktoré bude uvedené na každej strane testového zošita.
 - (6.2) Testové zošity budú vytlačené s ochrannými prvkami rastrovej tlače a na farebnom papieri zafarbenom liehovou farbou (Zhotoviteľ sa zaväzuje použiť štyri rôzne farby).
 - (6.3) Tretia zásielka bude mať nasledovné bezpečnostné bariéry: testové zošity budú v zatavených fóliách, obsah zásielky bude zabalený v plastovej zalepenej obálke kuriéra, obálka kuriéra bude do kríža po celom obvode prelepená samolepiacou plastovou páskou s jedinečnou grafickou potlačou. Táto páska bude vyrobená špeciálne pre jedno použitie v tejto zásielke.
 - (6.4) Tretiu zásielku prevezme kuriér od zhotoviteľa najskôr v piatok 1.2.2008 najskôr o 18.00 h. Zásielku bude kuriér doručovať na školy najskôr v pondelok a utorok (4. a 5. februára 2008 v čase od 8.00 do 15.00 h).

- (6.5) Kuriér zabezpečí záznam o prevzatí neporušenej tretej zásielky, podpísaný zástupcom školy a pečiatkou školy. Zástupca školy bude identifikovaný menom a priezviskom, funkciou a podpisom.
- (7) Zmluvné strany sa dohodli, že Zhotoviteľ nemá po vykonaní diela právo na využitie jeho výstupov na komerčné účely.
- (8) Zmluvné strany sa ďalej dohodli, že Zhotoviteľ nemá právo na zverejnenie výsledkov prieskumu ako celku uskutočneného v súvislosti s plnením diela, a to ani v písomnej, ani v ústnej podobe.
- (9) Objednávateľ, resp. ním poverená osoba (osoby) majú právo oboznámiť sa s priebehom plnenia diela v ktoromkoľvek okamihu odo dňa podpísania tejto zmluvy až do úplného uskutočnenia a odovzdania diela. O takomto oboznámení bude vyhotovený zápis so zisteniami podpísanými obidvoma zmluvnými stranami.
- (10) Zmluvné strany po podpise zmluvy menujú za svoju stranu vedúcich projektu testovanie9. Vedúci projektu budú splnomocnení pre technické riešenie a vzájomnú komunikáciu zmluvných strán na technickej úrovni, potrebnú pre úspešnú realizáciu predmetu tejto zmluvy.
- (11) Objednávateľ sa zaväzuje vykonať činnosti a pripraviť podklady pre Zhotoviteľa, ktoré sú potrebné pre splnenie diela a čiastkových diel podľa článku I. tejto zmluvy nasledovne:
- (11.1) Spresnenia k formulárom odovzdá Objednávateľ Zhotoviteľovi najneskôr do 19.11.2007.
- (11.2) Sprievodný list k prvej zásielke odovzdá Objednávateľ Zhotoviteľovi najneskôr 16.11.2007.
- (11.3) Podklady ku grafickej úprave testovacích zošitov I. a II. zo štátneho jazyka a matematiky po odborných a jazykových korektúrach odovzdá Objednávateľ Zhotoviteľovi najneskôr do 28.11. 2007.
- (11.4) .Kompletnú, prečistenú databázu prihlásených škôl a žiakov vo formáte MS ACCESS - „mdb“ odovzdá Objednávateľ Zhotoviteľovi najneskôr do 3. 12. 2007.
- (11.5) Vypracované testové úlohy z vyučovacieho jazyka a matematiky schválené na tlač odovzdá Objednávateľ Zhotoviteľovi najneskôr do 8. 1. 2008.
- (11.6) Návrhy Zhotoviteľa na pripomienkovanie vráti Objednávateľ s pripomienkami Zhotoviteľovi vždy do 24 hodín od ich prevzatia.
- (11.7) Podklady k odpovedovým hárkom, pokynom pre školského koordinátora a školského administrátora a pre návrh protokolu o priebehu projektu testovanie9 odovzdá Objednávateľ Zhotoviteľovi najneskôr do 16.11.2007.
- (11.8) Sprievodný list k druhej zásielke odovzdá Objednávateľ Zhotoviteľovi najneskôr do 5. 12. 2007.
- (11.9) Sprievodný list k zásielke číslo 3 odovzdá Zhotoviteľovi najneskôr do 11. 1. 2008.
- (11.10) Podklady pre výsledkový list pre žiaka a sprievodný list k zásielke číslo 4 odovzdá Objednávateľ Zhotoviteľovi najneskôr 28. 2. 2008.
- (12) Ak Objednávateľ nedodrží súčinnosť špecifikovanú v bode (11) tohto článku voči Zhotoviteľovi, Zhotoviteľ nebude v omeškaní s plnením diela ani v prípade, že nedodrží termíny uvedené v tabuľke v článku I. tejto zmluvy a termíny plnenia čiastkových diel Zhotoviteľom sa posunú o rovnaký počet pracovných dní, o aký bol s poskytnutím súčinnosti podľa bodu (11) tohto článku v omeškaní Objednávateľ.
- (13) Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade porušenia povinností uvedených v bodoch (1), (2), (3), (7) a (8) tohto článku Zhotoviteľom vzniká Zhotoviteľovi povinnosť zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 500.000,-Sk (slovom: päťstotisíc slovenských korún). Tým nie je dotknuté právo Objednávateľa na náhradu škody,

ktorá vznikne porušením uvedených povinností Zhotoviteľom, a to vo výške presahujúcej výšku zmluvnej pokuty podľa prvej vety tohto bodu.

Článok VI. Zmena a zrušenie zmluvy

- (1) Túto zmluvu možno zmeniť alebo zrušiť na základe súhlasného písomného prejavu vôle oboch zmluvných strán alebo odstúpením od zmluvy oboma zmluvnými stranami za podmienok stanovených v zákone č. 513/1991 Zb. – Obchodný zákonník.
- (2) V prípade, že Zhotoviteľ bude plniť dielo, resp. čiastkové dielo v dohodnutých termínoch a požadovanej kvalite a Objednávateľ sa napriek tomu rozhodne predčasne od zmluvy odstúpiť, prináleží Zhotoviteľovi odmena za skutočne vykonané dielo, resp. čiastkové diela na rozpracovaných etapách. Časť odmeny sa určí podľa kalkulácie uvedenej v Čl. II. tejto zmluvy.
- (3) V prípade, že zo strany Objednávateľa dôjde k jednostrannému odstúpeniu od tejto zmluvy bez predchádzajúceho porušenia zmluvných alebo zákonných povinností Zhotoviteľom, Zhotoviteľ má právo na odmenu za skutočne vykonané dielo, resp. čiastkové diela, ktoré odovzdal Objednávateľovi a aj za prípadné práce na diele, ktoré preukázateľne zrealizoval a nemôže ich využiť inak, a to aj v prípade, že neboli do konečnej podoby diela z časových dôvodov zapracované.

Článok VII. Porušenie zmluvy a jeho dôsledky

- (1) Ak sa Zhotoviteľ preukázateľne vlastným zavinením dostane do omeškania s ktorýmkoľvek jednotlivým čiastkovým plnením diela vo vzťahu k lehotám stanoveným v Čl. I ods. 2 tejto zmluvy, zaväzuje sa uhradiť Objednávateľovi úroky z omeškania nad rámec povinnosti podľa bodu (8) článku III. tejto zmluvy vo výške 0,05 % z hodnoty čiastkového diela, s ktorým je v omeškaní za každý, aj začatý deň omeškania.
- (2) Úhrada zmluvnej pokuty nemá vplyv na povinnosť Zhotoviteľa nahradiť Objednávateľovi škodu, ktorá mu vznikne zabezpečením náhradného splnenia predmetu tejto zmluvy treťou osobou nad rámec dojednaní uvedených v ustanoveniach tejto zmluvy.
- (3) Za omeškание s platením faktúr zaplatí Objednávateľ Zhotoviteľovi úroky z omeškania vo výške 0,05 % z fakturovanej sumy za každý, aj začatý deň omeškania.

VIII. Záverečné ustanovenia

- (1) Pod pojmom doručenie písomností uvedených v tejto zmluve Zhotoviteľom chápu zmluvné strany fyzické odovzdanie diela alebo jeho časti do podateľne ŠPÚ alebo preukázateľné doručenie poštou.
- (2) Zmluvné strany prehlasujú, že sa oboznámili s jednotlivými ustanoveniami tejto zmluvy, ich znenie prerokovali a porozumeli mu, zmluvu neuzavreli v tiesni ani za nevýhodných podmienok a na znak svojho súhlasu so znením jej ustanovení ju potvrdzujú svojimi podpismi.
- (3) Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zo zmluvných strán dostane dve vyhotovenia.

Číslo zmluvy Objednávateľa: 79/2007

Číslo zmluvy Zhotoviteľa: 07zmlu240

- (4) Právne vzťahy vyplývajúce z tejto zmluvy, ktoré nie sú výslovne upravené touto zmluvou sa na základe dohody zmluvných strán riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka a podporne Občianskeho zákonníka v znení platnom v čase uzavretia tejto zmluvy.
- (5) Meniť alebo dopĺňať obsah tejto zmluvy je možné len formou písomných dodatkov, ktoré budú platné, ak budú riadne podpísané oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- (6) Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami.

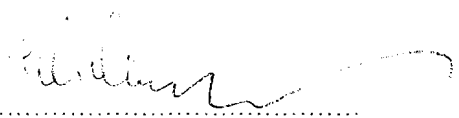
V Bratislave, dňa2007

V Nitre, dňa 2007


Objednávateľ

Zhotoviteľ

.....
PhDr. Július Hauser
riaditeľ Štátneho pedagogického ústavu


.....
RNDr. Zdeněk Melichar
generálny riaditeľ
a predseda predstavenstva
NUPSESO, a.s.